

Normas para la presentación de trabajos escritos

**Escuela de Economía
Universidad de Costa Rica**

XE-0370: Seminario de Investigación Económica I

I Ciclo 2005

(10 de marzo)

Prof. Adrián G. Rodríguez

Para uso de los estudiantes en el Curso XE-0370,
Escuela de Economía, UCR, I Semestre, 2005



Contenido

- ◆ Sistemas de documentación.
- ◆ Lineamientos para la documentación.
- ◆ Lista de referencias.
- ◆ Cuadros, figuras y ecuaciones
- ◆ Información complementaria

Sistemas de documentación

- ◆ **Sistema Cita-Nota**
 - Cita: llamada en el texto, indicada con número
 - Nota: Información sobre la procedencia de la información citada
 - Bibliografía: opcional
- ◆ **Sistema Autor-fecha → SISTEMA RECOMENDADO**
 - Referencia en texto, e.g. (Keynes, 1936, p. 56)
 - Lista de referencias
 - No usar notas al pie de página para referencias
- ◆ **Sistema numérico**
 - A cada obra se le asigna un número, según orden en que es citada.

Lineamientos para la documentación

Algunas abreviaturas importantes

– cap.	capítulo
– ed.	edición
– ed. rev.	edición revisada
– 2a ed. – 3a. ed. etc.	segunda edición – tercera edición, etc.
– Ed. – Eds.	Editor – Editores
– et al.	et alii – y los otros
– Trad. – Trads.	Traductor – Traductores
– s. f.	sin fecha
– p. – pp.	página – páginas
– Vol.	Volumen
– No.	Número.

Referencias en el texto: casos comunes

◆ Casos generales y trabajos de un solo autor

- Lineamientos
 - » El apellido del autor y año se separan con coma
 - » Dos o más autores se separan con punto y coma
 - » Referencia a una página (p. xx) o conjunto de páginas (pp. xx-yy) después del año, separados con coma
 - » Trabajos de un mismo autor ordenados cronológicamente; dos trabajos de un mismo año identificados con a, b, etc. después del año.
 - » Pueden incluirse referencias de capítulos (cap. x), figuras (fig. x), etc.
- Ejemplos
 - » ... Jorgenson (1998) ... / ... (Jorgenson, 1998) ...
 - » ... (e.g. Jorgenson, 1998; Ravallion, 1994; Sen, 1976)
 - » ... (e.g. Sen, 1976, 1977a, 1977b, 1993, 1997)
 - » ... Jorgenson (1998, pp. 79-85) ... / ... (Jorgenson, 1998, p. 79) ...

Referencias en el texto: casos comunes

◆ Dos autores.

- Blanchard & Fisher (1989) / (Blanchard & Fisher, 1989).
- Blanchard & Fisher (1989, p. 48) / (Blanchard & Fisher, 1989, p. 48).
- Blanchard & Fisher (1989, cap. 3) / (Blanchard & Fisher, 1989, cap. 3).

◆ Tres o más autores.

- Primera referencia: apellidos de todos los autores, separados por una coma – Hanley, Shogren & White (1997).
- Siguietes: apellido del primer autor seguido de la abreviatura latina et al. (et alii – y los otros). – Hanley, et al. (1997).
- En la lista de referencias deben incluirse los nombres de todos los autores.

Referencias en el texto: casos especiales

◆ Autores corporativos.

- Primera cita.
 - » Instituto Interamericano de Cooperación para la Agricultura [IICA], (2004).
- Segunda cita y siguientes:
 - » IICA (2004).

◆ Autores con el mismo apellido.

- » C. Miranda (2002) / B. Miranda (2002).

◆ Comunicaciones personales.

- Cartas, memorandos, entrevistas, conversaciones telefónicas, correos electrónicos, etc.
- En un nota al pie de página.
 - » A. Rodríguez (comunicación personal, 7 de marzo, 2005).

Citas textuales

- ◆ **Citas cortas**
 - En el texto, entre comillas
- ◆ **Citas largas**
 - En un párrafo aparte, como bloque independiente, sangrado respecto del margen izquierdo, sin comillas.
- ◆ **Fidelidad**
 - Reproducir textualmente, aunque el texto citado contenga errores
 - Cuando haya un error indicarlo con [sic]
 - » “Este es un ejemplo de cómo identificar un error en una cita [sic] textual”
- ◆ **Citas de fuentes secundarias**
 - Según Corcoran et al. (como se cita en Rodríguez, 1994)
 - Se incluyen ambos trabajos en la lista de referencia.

Notas al pie de página

- ◆ Para complementar o profundizar información dentro del texto, que contribuya a fortalecer la discusión.
- ◆ No incluir información complicada, impropia o no esencial.
 - “Si mientras escribe una nota de pie de página, descubre que está creando párrafos o demostrando ecuaciones, entonces el texto principal o un apéndice serían probablemente lugares más adecuados para presentar su información” (APA, 2002, p. 209).
- ◆ No utilizar notas al pie de página para incluir información bibliográfica, pero
 - Pueden utilizarse para aclarar información sobre las fuentes, cuando esto sea necesario

Lista de referencias

Elementos de la referencia

- ◆ Nombre del autor o de los autores.
- ◆ Año de la publicación – entre paréntesis.
- ◆ Título del trabajo – en cursiva si no es publicación periódica
- ◆ Número de la edición – entre paréntesis.
- ◆ Título de la publicación periódica – en cursiva,
- ◆ Volumen, número y páginas de artículos en publicaciones periódicas.
- ◆ Descripción de la serie a la que pertenece el documento – cuando aplica, entre paréntesis.
- ◆ Lugar de edición – Ciudad, País:
- ◆ Editorial.

Ordenamiento de las referencias

◆ Alfabéticamente

- Según el apellido del autor, si es autor único,
- Del primer autor, si hay más de un autor.
- En trabajos con dos o más autores y en los cuales el primer autor es el mismo, ordenar según el apellido del segundo autor; si los dos primeros autores son iguales, por el apellido del tercer autor, y así sucesivamente;
- Si hay varios trabajos de un mismo autor o grupo de autores publicados en el mismo año, ordenar a partir de título del documento; luego, al primero se le asigna la letra “a” junto al año de publicación, y así sucesivamente;
- Obras de un autor individual preceden aquellas en las que éste participa como primer autor junto con otros.

◆ Cronológicamente, de más antiguo a más reciente.

Ejemplos de casos más comunes ... 1

◆ Libros, libros editados y capítulos en libros editados

- Modelos
 - » Autor o autores. (Año de publicación). *Título del trabajo*. Localidad: Editorial o institución que publica el libro.
 - » Autor o autores. (Ed. o Eds). (Año de publicación). *Título del trabajo*. Localidad: Editorial o institución que publica el libro.
 - » Autor o autores. (Ed. o Eds). (Año de publicación). *Título del trabajo* (# ed.). Localidad: Editorial o institución que publica el libro.
 - » Autor o autores. (Año de publicación). Título del capítulo. En Nombre del Editor o Editores (Ed. o Eds), *Título del trabajo* (pp. XX – XX). Localidad: Editorial o institución que publica el libro.

Ejemplos de casos más comunes ... 2

◆ Libros, libros editados y capítulos en libros editados

– Ejemplos:

- » Atkinson, Giles; Dubourg, Richard; Hamilton, Kirk; Munasinghe, Mohan; Pearce, David & Young, Carlos. (1997). *Measuring Sustainable Development, Macroeconomics and the Environment*. Cheltenham, UK & Lyme, USA: Edward Elgar Publishing.
- » Boulding, Kenneth. (1992). The Economics of the Coming Spaceship Earth. En Anil Markandya & Julie Richardson (Eds.), *Environmental Economics: a Reader* (pp. 27-35). New York: St. Martin Press.
- » Markandya, Anil & Richardson, Julie. (Eds.). (1992). *Environmental Economics: a Reader*. New York: St. Martin Press
- » Shechter, Mordechai. (2000). Valuing the Environment. En Henk Folmer & H. Landis Gabel (Eds.), *Principles of Environmental and Resource Economics* (2a. Ed., pp. 72-103). Cheltenham, UK & Northampton, MA, USA: Edward Elgar Publishing.

Ejemplos de casos más comunes ... 3

◆ Libros traducidos

– Autor o autores. (Año de publicación). *Título del libro en Español* (Nombre del o de los traductores, Trad. o Trads.). Localidad: Editorial. (Trabajo original publicado en año).

- » Polèse, Mario. (1998). *Economía urbana y regional: introducción a la relación entre territorio y desarrollo* (Germán Pérez y Elena Pou, Trads.). Cartago, Costa Rica: Editorial Tecnológica de Costa Rica. (Trabajo original publicado en francés en 1994).

◆ Publicaciones periódicas

– Autor o autores. (Año de publicación). Título del Trabajo. *Título de la publicación periódica, Volumen* (Número), páginas.

- » Rodríguez, Adrián & Smith, Stephen. (1994). A Comparison of Determinants of Urban, rural and Farm Poverty in Costa Rica. *World Development*, 22 (3), 381-397.

Ejemplos de casos más comunes ... 4

◆ Publicaciones periódicas no especializadas

- Autor o autores. (Año, día y mes). Título del trabajo. *Nombre del periódico*, página o páginas.
 - » Trejos, Juan D. (2004, 15 de agosto). Desigualdad y reforma fiscal. *La Nación*, 30A.
- Título del trabajo. (Año, día y mes). *Nombre del periódico*, página o páginas.
 - » Chile reforma sistema de pensiones. (2004, 23-29 de agosto). *El Financiero*, 33.

◆ Documentos de trabajo y series no periódicas

- Autor o autores. (Año). *Título del trabajo* (Información de la serie a que pertenece el documento). Localidad: Institución.
 - » Moncayo, Edgard. (2001). *Evolución de los paradigmas y modelos interpretativos del desarrollo territorial* (Serie Gestión Pública No. 13). Santiago de Chile: Instituto Latinoamericano de Planificación Económica y Social.

Prof. Adrián G. Rodríguez / XE-0370 / I Semestre 2005

Prof. Adrián G. Rodríguez / XE-0370 / I Semestre 2005

17

Ejemplos de casos más comunes ... 5

◆ Publicaciones institucionales

- Autor o autores institucionales. (Año de publicación). *Título del trabajo*. Localidad: Institución o instituciones.
 - » Comisión Económica para América Latina y el Caribe. (2003). *Anuario Estadístico de América Latina y el Caribe, 2002*. Santiago de Chile: CEPAL.

◆ Trabajos presentados en conferencias

- Autor o autores. (Año y mes). *Título del trabajo*. Nombre del evento, lugar en donde se realizó el evento.
 - » Echeverri, Rafael. (2003, mayo). *Lo nuevo del enfoque territorial para el desarrollo rural*. Ponencia, “Seminario Nacional Desarrollo Rural Sostenible con Enfoque Territorial: Políticas y Estrategias para Uruguay”, Montevideo, Uruguay.

Prof. Adrián G. Rodríguez / XE-0370 / I Semestre 2005

Prof. Adrián G. Rodríguez / XE-0370 / I Semestre 2005

18

Ejemplos de casos más comunes ... 6

◆ Tesis de licenciatura, maestría y doctorales

- Autor o autores. (Año). *Título del trabajo*. Indicación del tipo de tesis o disertación, Nombre de la Universidad, Localidad, País.
 - » Cordero, José. (1995). *Essays on growth and distribution in open economies*. Disertación doctoral, University of Notre Dame, South Bend, Indiana, USA.

◆ Documentos monográficos y trabajos no publicados

- Autor o autores. (Año). *Título del trabajo* (indicaciones especiales que se consideren necesarias). Manuscrito no publicado, Nombre de la Institución, Localidad, País.
 - » Rodríguez, Adrián. (2002). *Valoración contingente* (Apuntes de clase para el curso Economía Agrícola). Manuscrito no publicado, Escuela de Economía, Universidad de Costa Rica, San José, Costa Rica.

Referencias que tienen como fuente Internet ... 1

◆ Pautas para citar fuentes de la Internet:

- » “1. Guíe a los lectores tanto como sea posible hacia la información que se cita —cuando se pueda, es mejor citar documentos específicos que páginas principales o de menús.
- » 2. Proporcione direcciones que funcionen.” (APA, 2002, p. 266).

◆ Elementos importantes en la referencia

- » la dirección URL (Uniform Resource Locator – localizador uniforme de recursos);
- » la fecha en que se hizo la consulta.

◆ Enunciado general para la recuperación de información

- Autor o autores. (Fecha). Título del trabajo. *Información sobre el trabajo*. Recuperado el <fecha exacta>, de <dirección URL>
 - » United States Department of Agriculture. (1998, enero). *A time to act. A report of the USDA National Commission on Small Farms*. Recuperado el 8 de marzo de 2004, de <http://www.reeusda.gov/smallfarm/report.htm>

Referencias que tienen como fuente Internet ... 2

◆ Algunas revistas en economía exclusivas de Internet son las siguientes:

- The B.E. Journals in Economic Analysis & Policy
 - » URL: <http://www.bepress.com/bejeap/>
- The B.E. Journals in Macroeconomics
 - » URL: <http://www.bepress.com/bejm/>
- The B.E. Journals in Theoretical Economics
 - » URL: <http://www.bepress.com/bejte/>
- Journal of Agricultural & Food Industrial Organization
 - » URL: <http://www.bepress.com/jafio/>
- Studies in Nonlinear Dynamics and Econometrics
 - » URL: <http://www.bepress.com/snede/>

Prof. Adrián G. Rodríguez / XE-0370 / I Semestre 2005

Referencias que tienen como fuente Internet ... 3

◆ Artículos recuperados por Internet pero basados en una fuente impresa (e.g. a través de www.jstor.org)

- Se cita como si fuera la fuente impresa

◆ Revista Científica en Internet

- Autor o autores. (Fecha). Título del artículo. Nombre de la Revista, información sobre el artículo. Recuperado el <fecha exacta>, de <dirección URL>
 - » Basov, Suren. (2003). Incentives for Boundedly Rational Agents. *Topics in Theoretical Economics*, 3 (1), Article 2. Recuperado el 23 de agosto de 2004, de <http://www.bepress.com/bejte/topics/vol3/iss1/art2>
 - » Dills, Angela. (2004). Do Parents Value Changes in Test Scores? High Stakes Testing in Texas. *Contributions to Economic Analysis & Policy*, 3 (1), Article 10. Recuperado el 23 de agosto de 2004, de <http://www.bepress.com/bejeap/contributions/vol3/iss1/art10>

Prof. Adrián G. Rodríguez / XE-0370 / I Semestre 2005

Referencias que tienen como fuente Internet ... 4

◆ Documentos disponibles en un sitio Web

- Autor o autores. (Año). Título del trabajo (Información sobre el trabajo). Recuperado el <fecha exacta>, de sitio Web de <nombre de la Institución>: <dirección URL>
 - » Crespi, Francesco. (2004). *Notes on the determinants of innovation: a multi-perspective analysis* (FEEM Working Paper No. 42.04). Recuperado el 23 de agosto de 2004, del sitio Web de la Social Sciences Research Network: http://papers.ssrn.com/sol3/papers.cfm?abstract_id=524503
 - » Debey, Pradeep & Geanakoplos, John. (2004). *Grading Exams: 100, 99, ..., 1, or A, B, C?* (Cowles Foundation Discussion Paper No. 1467). Recuperado el 23 de agosto de 2004, del sitio Web de la Cowles Foundation for Research in Economics, Yale University: <http://cowles.econ.yale.edu/P/au/DINDEX.htm>

Referencias que tienen como fuente Internet ... 5

◆ Documentos no fechados o sin autor

- Autor o autores. (s.f.). Título del trabajo. Recuperado el <fecha exacta>, de <dirección URL>
- Título del trabajo. (s.f.). Recuperado el <fecha exacta>, de <dirección URL>
 - » Miller, Kathlenn; Crandall, Mindy & Weber, Bruce. (s.f.). *Persistent poverty and place: how do persistent poverty and poverty dynamics vary across the rural-urban continuum*. Recuperado el 23 de agosto de 2004, de <http://www.rupri.org/rprc/PersistentPovertyPresentation.pdf>

Referencias que tienen como fuente Internet ... 6

◆ Artículos de la versión electrónica de un periódico o de una revista

- Autor o autores. (Año, fecha exacta). Título del trabajo. *Título de la publicación*. Recuperado el <fecha exacta>, de <dirección URL>
- Título del trabajo. (Año, fecha exacta). *Título de la publicación*. Recuperado el <fecha exacta>, de <dirección URL>
 - » Krugman, Paul. (2004, 24 de agosto). The Rambo Coalition. *The New York Times*. Recuperado el 24 de agosto de 2004, de <http://www.nytimes.com/2004/08/24/opinion/24krugman.html?hp>
 - » Trejos, Juan D. (2004, 15 de agosto). Desigualdad y reforma fiscal. *Nacion.com*. Recuperado el 23 de agosto de 2004, de http://www.nacion.com/ln_ee/2004/agosto/15/opinion4.html
 - » Consuming passions. (2004, 18 de agosto). *Economist.com*. Recuperado el 23 de agosto de 2004, de http://www.economist.com/agenda/displayStory.cfm?story_id=31009

Cuadros, figuras y ecuaciones

Cuadros

- ◆ **Tipos de cuadros**
 - Datos estadísticos; análisis estadísticos; análisis de regresión; información cualitativa.
- ◆ **Numeración**
 - Consecutiva en el texto; diferenciada para cuadros en anexos
- ◆ **El título debe incluir información sobre:**
 - ¿de dónde?, ¿qué?, ¿cómo?, ¿cuándo?, unidades de medida — no necesariamente en ese orden
 - » Centro América: incidencia de la pobreza, por país, según zona rural y urbana, 1995 y 2000. (cifras absolutas y relativas).
- ◆ **Fuente**
- ◆ **Aspectos de forma**
 - Información cuantitativa alineada a la derecha
 - Información cualitativa alineada a la izquierda o justificada total
 - Decimales separados con comas y miles con puntos.

Prof. Adrián G. Rodríguez / XE-0370 / I Semestre 2005

Recuadros, figuras

- ◆ **Recuadros**
 - Recurso para complementar información incluida en el texto
 - Numerados consecutivamente en el texto
 - Título adecuado y fuente
- ◆ **Figuras**
 - Recurso para ilustrar conceptos, relaciones, situaciones
 - Tipos de figuras:
 - » *Gráficos*, para la representación de información cuantitativa.
 - » *diagramas*, ilustran relaciones entre partes, conceptos, procesos
 - » *dibujos*, enfatizan elementos específicos de una imagen o idea
 - » *fotografías*, transmiten ideas y conceptos mediante imágenes de la realidad
 - » *Mapas*, representación geográfica de información
 - Numerados consecutivamente en el texto
 - Título adecuado y fuente

Prof. Adrián G. Rodríguez / XE-0370 / I Semestre 2005

Ecuaciones

◆ Ecuaciones

- Incluidas en el texto
- Desplegadas en una línea separada
- Ecuaciones importantes numeradas, entre paréntesis y a la derecha

◆ Se recomienda:

- escoger notación que sea fácilmente reconocible;
- no utilizar notación que se utilizará una o dos veces;
- evitar el uso de un mismo símbolo para dos conceptos diferentes, aunque sea en distintas secciones del documento;
- evitar el uso de símbolos innecesarios;
- No asumir que los lectores están familiarizados con sus términos y definiciones.
- No utilizar diferentes términos y frases para el mismo concepto.

Información complementaria

◆ Ejemplos de guías de estilo de revistas de economía

- *American Economic Review*:
<http://www.aeaweb.org/aer/styleguide.html>
- *American Journal of Agricultural Economics*: <http://www.blackwellpublishing.com/journal.asp?ref=0002-9092>
- *Econometrica*: <http://www.econometricsociety.org/submissions.asp>
- *Economic Development and Cultural Change*:
<http://www.journals.uchicago.edu/EDCC/instructions.html>
- *Journal of Economic Literature*:
<http://www.aeaweb.org/journal/styleguide.html>
- *Journal of Economic Perspectives*:
<http://www.aeaweb.org/jep/styleguide.html>

Bibliografía.

- ◆ American Psychological Association. (2002). *Manual de Estilo de Publicaciones de la American Psychological Association* (Adaptado para el Español por Editorial el Manual Moderno) (2a ed.). México, D.F.: México. (Traducción de la 5a edición en inglés, publicada en 2001).
- ◆ Rodríguez, Adrián. (2005). *Pequeño Manual de Estilo*. Manuscrito no publicado, Escuela de Economía, Universidad de Costa Rica, San José, Costa Rica.